

bb.55./ a belföldi ..... 1. folyt./-ok

34. megélénkült székesfehérvár idegenforgalma
35. turistaközpont épül a vaskapunál
36. mérlegen a pedagógusok munkája a vi. kerületben
37. közlekedési balesetek
38. bkv közlemény
39. nyári anyanyelvi tanfolyam sárospatakon
40. befejeződött a kalászok betakarítása komáromban
41. elismerés szlovák nyelvű ismeretterjesztésért / 3. számú javítás! /
42. a kndk külügyminiszter-helyettesének látogatása /2.jav./
43. andrej gromiko magyar kitüntetése
44. hazánkba látogat a belga külügyminiszter
45. a magyar ensz társaság intéző bizottságának nyilatkozata
46. dr. rosta endre köszöntése
47. kádár jános fogadta rigoberto padillát
48. időjárásjelentés
49. közlemény a magyar-román tárgyalásokról / 5. számú javítás! /
50. ndk-beli fuvósok bucsuhangversenye dunaföldváron
51. néptáncgyűttesek bemutatója szegeden
52. a rosszemberek című új magyar film bemutatója - megkezdődtek a balatoni filmhetek
53. kamarazene a veszprémi várban
54. a szerkesztőségek figyelmébe!
55. hírjegyzék

21.21/-ok

- 32 -

készült az mti belföldi főszerkesztőségében  
főszerkeszt: pásztor jános  
szerkesztette: halasi györgy és dosztányi imre

21357

W

60.008 /

**M.T.I.**

Szerkeszti a Belföldi Főszerkesztőség

Szerkesztésért és kiadásért az MTI vezérigazgatója felel  
Kiadja az MTI / Budapest I., Fém u. 5-7. 1426 Budapest / Pf.3. Tel.: 359-590 Telex: 22-4371

## Belföldi hírek

s z e r d a

bb 1. csüörtökön pályalemez-betonozás a petőfi hidon -  
helyzetjelentés a munkálatokról

i -don/gg um dg di

1979. július 18.

tartják a napi ütemterv diktálta feszes tempót a petőfi hid felújításán dolgozó építők. a több mint 600 tagu kollektíva, husz vállalat szakmunkás-gárdája, műszakokra kidolgozott program alapján végzi munkáját - mondta dalmy tiber miniszteri biztos az mti munkatársának. a felújítási menetrend megvalósításában résztvevő dolgozók jól ismerik a feladatot, hiszen annak idején ők fiatalították meg a margit-hidat. az összeszokott, nagy tapasztalatu brigádok tagjainak egymást segítő tevékenysége a garancia arra, hogy a petőfi hidon a következő hetekben is zökkenő nélkül, szervezeten folytatódják a felújítás.

a nagyszabásu rekonstrukció ütemes elvégzésében a többi között meghatározó az új gázvezetékhalózat kiépítése. ezért a pest megyei közuti építő vállalaton kívül a közép-magyarországi közmű- és mélyépítő vállalat is részt vesz a gázvezetéképítésben. a vidékről érkezők augusztus elsején kapcsolódnak be a közmű-munkába.

hasonlóan fontos feladat a budai oldal aluljárójának elkészítése is. az előkészületekkel - a közművek lefektetésével és a terelőút kialakításával - határidőre végeztek, s a nagy alapterületű aluljáró földmunkáin már javában dolgoznak a gépekkel.

/folyt.köv./

- 1 -

07

bb 1. /csütörtökön pályalemez-....folyt./um

a petőfi hid következő, 25 méteres pályalemezét július 19-én csütörtökön este 8 órától hajnali 4 óráig betonozzák. a jelzett időben a hidon át csak a budapesti közlekedési vállalat autóbusszai közlekedhetnek, 5 kilométeres sebességgel. a közúti járművek tehát nem vehetik igénybe a hidat. a megtisztított pályalemezt speciális betonnal öntik le, amely igen erős pályaalapul szolgál majd a nagy forgalomhoz. a hidon egyébként 30 kilométer a megengedett óránkénti legnagyobb sebesség, ezt azonban, főként az esti órákban jóval túllépik a gépkocsivezetők. a sebesség csökkentésére felszólító táblák figyelmen kívül hagyása miatt fokozódik a balesetveszély.

dalmy tiber miniszteri biztos elmondta még, hogy a pesti oldalon befejeződött a bontás, valamint a cölöpözés, és megkezdték a hid új, parti támaszainak a fölállítást. a kollektívák egyébként nyújtott műszakban, szombaton és vasárnap is dolgoznak; a munkafolyamatok összehangolását a vezetői tanácskozásokon kívül brigádértekezleteken is megtárgyalják.  
/mti/

--

bb 2. vasutvillamosítás nemzetközi hitellel - újabb 1,4 millió rubeles kölcsönt vett fel a máv

i kf/pá um pp di

1979. július 18.

harmadszor kért és kapott kölcsönt a máv a nemzetközi beruházási banktól, amellyel a közelmúltban újabb 1,4 millió transzferábilis rubeles hitelszerződést írt alá moszkvában. az összeget, amely július 20-tól áll a magyar vasutak rendelkezésére, a cegléd-kiskunhalas közötti vasutvonal villamosításával összefüggő kábelezési munkák finanszírozására használják fel.

a villamosítás - mint ismeretes - terven felül, energiaracionalizálási hitelből, állami támogatással valósul meg. a vasutvonal mentén biztosító és távközlő berendezéshálózatot alakítanak ki, amelynek kábeles összeköttetéseit csehszlovák vállalat építi. a nemzetközi hitelből e munkálatok költségeit fedezik. az idén mintegy 550 ezer rubelnyit használnak fel.

/folyt.köv./

- 2 -

07

bb 2. /vasutvillamosítás ....folyt. /um

a hitelt igen kedvező feltételekkel, hatévi törlesztésre, előnyös kamatra kapta a vasut. ennek fejében kötelezettséget vállalt arra, hogy 1980 végéig üzembe helyezi a villamosított vonalat, amelyen a személyvonatok átlagos sebességét óránként 90, a tehervonatokét 60 kilométerre emeli. a munkálatokat 1981-ben fejezik be teljesen. a hitel törlesztését évi egyenlő részletekben 1981 nyarán kezdik meg.

x x x

a máv a vasuthálózat korszerűsítésére, a szocialista országok kölcsönös érdekelttségű, nemzetközi jelentőségű vonalainak rekonstrukciójára vesz igénybe kölcsönöket a nemzetközi beruházási banktól, amelynek megalapítása utáni első üzletfele, adósa volt. az első 20,5 millió transzferábilis rubeles hitelszerződést 1971-ben írták alá. a kölcsönből a dizelesítési program megvalósítására, 70 szovjet gyártmányú dízel-mozdony beszerzésére és üzembe helyezésére, valamint a szob-budapest közötti vasutvonal egy részének villamosítására 15,8 millió rubelt vettek igénybe. az 1981. december 31-én lejáró hitelből eddig a meghatározott feltételeknek megfelelően, az előírt „menetrend”, szerint 11 millió rubelt már törlesztettek.

a második 5 millió transzferábilis rubeles hitelt két éve kapta a máv a nemzetközi beruházási banktól a budapest-kelebia közötti vasutvonal villamosítására, amely egyébként ez év végére fejeződik be. a hitelből 4 millió 252 ezer rubelt használtak fel eddig. a kölcsön törlesztését a munka végeztével kezdik meg, és 1985-ig fizetik vissza a teljes összegget. /mti/

--

bb 3. új kulturális központ egernek

i sb/bzs um pp di

1979. július 18.

történelmi hagyományaikhoz és jelenükhöz méltó, korszerű kulturális központ kialakítását tervezik egerben. az elképzelések szerint megyei művelődési központból, megyei könyvtárból és bemutató filmszínházból álló együttest építenek majd, amely a történelmi városmagot és a tőle északra felépült új csebokszári városrészt kapcsolja össze, s közvetlen környezetében 40 ezer, vonzaskörzetében pedig mintegy 350 ezer ember szórakozását, művelődését szolgálja.

/folyt.köv./

- 3 -

07

bb 3. /uj kulturális ....folyt./um

az új kulturális központ megtervezésére országos pályázatot hirdettek az építésügyi és városfejlesztési minisztérium, a megyei és a városi tanács, valamint a kulturális minisztérium. a tervezők fontos feladata, hogy e központ új épületeinek csoportját a környező épületekkel harmonikus összhangban illesszék be a kilátóhelyekről is jól látható városképbe. gondoljanak arra is, hogy több ütemben, legalább három szakaszban épülhessen fel a kulturális központ. sorrendben első a megyei művelődési központ, amelyben egyebek között nagytermet, kamaratermet, könyvtárat, szakköri helyiségeket rendeznek be. a második építési ütemben készül el a megyei könyvtár, s a beruházás harmadik szakaszában a 600 személyes filmszínház és a 150 személyes kamaramozi. ezenkívül 2500 négyzetméter alapterületen vendéglátóipari létesítmények, mintegy 5000 négyzetméteren pedig üzlethálózat kap helyet.

a pályázati kiírást már átvehetik az érdeklődők a magyar építőművészek szövetségénél, s a kész terveket legkésőbb október 15-ig kell postán beküldeni a kommunális beruházási vállalatnak. a bíráló bizottság legkésőbb november 23-ig hirdeti ki a pályázat eredményét. /mti/

--

bb 4. mérlegben a lakásépítők munkája

i az/s um dg di

1979. július 18.

még mindig sok a hiba az újonnan átadott lakásokban, a helyzet alig jobb, mint fél évtizeddel ezelőtt - ezt állapította meg a budapesti népi ellenőrök közelmúltban zárult utóvizsgálata, amelynek során a 43. számú állami építőipari vállalat és a budapesti lakásépítő vállalat munkáját vetették össze az 1974-es tapasztalatokkal. ezek építik ugyanis a célcsoportos beruházás keretében tető alá kerülő fővárosi lakások több mint 90 százalékát. sajnos - mint a népi ellenőrök is rámutattak - erősen kifogásolható minőségben, számos hibával. igaz, nem mindig csak az építők marasztalhatók el ezért. gyakran nem megfelelő a tapéták, a ragasztók minősége sem. különösen rosszak az épfa-nál gyártott ajtók, ablakok, és nem egyszer a tervezők „számláját”, terheli például a tető beázása.

/folyt.köv./

- 4 -

07

bb 4. /mérlegben .....1.folyt./um

kétségtelen, hogy továbbra is kedvezőtlen a munkaerőhelyzet, nagyarányú a fluktuáció. de az is tény, hogy még mindig laza a munka- és a technológiai fegyelem. változatlanul sok kárt okoz, hogy a szakiparosok egymás munkáját teszik tönkre, kiégetik, összefestékezik a padlóborítást, stb.

ösztönző bérezéssel kell előmozdítani a minőség javítását - írja elő az építésügyi és városfejlesztési minisztérium 1977-es rendelete. az új bérezési forma alkalmazásának gyakorlati tapasztalatait még nem elemezhetik a népi ellenőrök. a vizsgálat befejezésekor sem álltak rendelkezésükre a megfelelő adatok. arra az ellentmondásra azonban így is felfigyeltek, hogy minőségi prémiumot esetenként készséggel kifizetik a vállalatok, de hanyagságért viszont nemigen marasztalják el dolgozóikat.

ha a beruházó megtagadja az elkészült lakások átvételét, a kivitelezők a nagyobb hibákat általában rövid határidőn belül kijavítják. a kisebb, meglehetősen bosszantó hibák kijavítását azonban többnyire csak ígérik. erre a munkára nem hogy az előírt 30 napon belül nem kerítenek sort, de nem egyszer még a garancia egy-három éves időszakában sem.

a garanciális - szavatossági - munkákra egyébként mindkét vállalat külön építésvezetőséget szervezett, de ezek munkája sem kifogástalan, egyrészt, mert mint a vállalat egésze, létszámihiánnyal küzdenek, másrészt mert egyéb tennivalókkal terhelik meg dolgozóikat. a vizsgálat arra is felhívta a figyelmet, hogy a lakást elcsufító kisebb hibák javítását nem mindig szorgalmazza kellő eréllyel a célcsoportos lakásépítést lebonyolító fővárosi építőipari beruházási vállalat, jóllehet a jogszabályok erre lehetőséget kínálnának. ugyanakkor az is az igazsághoz tartozik, hogy mind a főber, mind az épületeket birtokba vevő lakásszövetkezetek vagy ingatlankezelő vállalatok gyakorta csupán peres úton tudják rákényszeríteni a kivitelezőket a hibák kijavításának vállalására. a pereskedés azonban esetenként rendkívül hosszú időt vesz igénybe. és a megnyert per, a bírósági ítélet sem nyújt mindig biztosítékot a hibák gyors kijavítására, a tulajdonosok, ingatlankezelők érdekvédelme nem érvényesül kellőképpen a gyakorlatban. /mti/

--

- 5 -

07

bb 5. készül a film papp lászlóról

i jok/mm um dg di

1979. július 18.

három egykori legyőzője közül kettőt meglátogatott a napokban papp lászló háromszoros ökölvívó olimpiai bajnok, a róla készülő „papp lacit nem lehet legyőzni”, című új magyar dokumentum film forgatása során.

a gulyás gyula rendező irányította stábbal először azt a zbigniew pietrzykowskyt kereste fel bielsko bialában, aki 1956 elején varsóban kiütéssel nyert ellene. ez a vereség egyébként kishiján melbournei olimpiai részvételébe került. az ausztrál metropolisban azután papp lászló sikerrel vágott vissza lengyel riválisának. a mostani találkozó során az emlékeztető két mérkőzést video-felvételek segítségével eleveztették fel, majd papp lászló és vendéglátója - aki jelenleg egy kisebb krakkói egyesület ökölvívó edzőjeként tevékenykedik - élményeiről beszélt.

prágában torma ii. gyulát keresték fel, aki az 1947-es dublini ökölvívó európa bajnokság előcsatározásai során pontozással verte az akkor a nemzetközi porondon még kezdőnek számító pappot. a szintén főfoglalkozású edzőként dolgozó torma családja körében, hétvégi házában fogadta a magyar ökölvívó válogatott jelenlegi vezető edzőjét, akivel szakmai kérdésekről is eszmecsere folytatótt.

néhány nap múlva már ismét itthon áll kamera elé papp lászló. budapestre látogat torma ii. gyula is, akivel újabb, közös jeleneteket forgatnak. ezután moszkvába utaznak a mafilm hunnia filmstúdió és a balázs béla stúdió közös vállalkozásában készülő produkció munkatársai, ahol papp lászló harmadik legyőzőjét, borisz tyisint keresik fel. /mti/

--

bb 6. beruházásokról, tudományról a fáklya legújabb száma

i gy/mi um dg di

1979. július 18.

a fáklya most megjelent legújabb száma több riportban számol be a kgst országok közös beruházásairól. az olvasók megismerkedhetnek például a paksi atomerőműhöz harkovban készülő turbinák gyártásával, és az orenburgból induló, több ezer kilométeres szövetség gázvezeték üzembehelyezésének tapasztalataival. a lap hírül adja, hogy a távvezeték építésében részt vett nemzetközi kollektíva elnyerte a kgst végrehajtó bizottságának emlékérmét.

/folyt.köv./

- 6 -

07

bb 6. /beruházásokról...folyt./um

a tudomány világába kalauzolja el az érdeklődőket a szerszámgépgyártásban használatos szilárd ötvözetekről szóló ismertetés bemutatva az új fémek létrehozásának módszereit is. terjedelmes cikk adja hírül, hogy alma-atában hozzáálltak a mágneses felfüggesztésű vasúti kocsik pályájának kiépítéséhez, s ezzel a gyorsforgalmu személyszállítás új formáját honosítják meg. ezuttal sem hiányzik a lapból a színes hír-összeállítás; az olvasók „megszemlélhetnek”, egy mini tengeralattjárót, egy új röntgenkészüléket, s nyomon követhetik a szovjet óceanológusok kutató útját a trópusi övezetben. a folyóiratban orosz nyelvű lelkét, filmelőzetest, s a budapesti szovjet művelődési központ programját olvashatják még az érdeklődők. /mti/

--

bb 7. opera-buszok ausztriából - minden korábbinál nagyobb érdeklődés a szombathelyi nyári operaelőadások iránt

szel-is/mmé um di

1979. július 18.

minden korábbinál nagyobb az érdeklődés a szombathelyi nyári operaelőadások iránt. több osztrák utazási iroda opera-buszjáratokat indít a városba. a 2000 éves isis-szentélyben idén is mozart varázsfuvoláját adják elő a magyar állami operaház és a szegedi nemzeti színház művészei. az előadásokat megtekintik a szombathelyen ebben az időben sorra kerülő 13. nemzetközi bartók szeminárium résztvevői is. /mti/

--

bb 8. mecseki vicsege

igó/um is di

1979. július 18.

különleges halfajtával -<sup>a</sup> vicsegével - gyarapodott a mecseki horgásztavak élővilága. szovjet kutatók hibridizálással tenyésztették ki a vicsegét, amely egyesíti a viza és a kecsge jó tulajdonságait. elnevezése is a két folyami hal nevéből született. az abaligeti, az orfői és a pécsi tavon, valamint a herman ottó rezervátum területén negyven kis halat bocsátottak a vízbe.

/folyt.köv./

- 7 -

07

bb 8. /mecseki.....folyt./um

a 10-12 centiméteres halacskák leginkább a kecsegére hasonlítanak, fő jellemzőségük a hosszú ormányuk. teljes védelmet élveznek, tilos tehát a horgászoknak akárcsak egyet is kifogni közülük, a vicsege gyorsan fejlődik: néhány év alatt akár hat-nyolc kilósra is nőhet, a kíméleti idő után tehát pompás horgászcsemegének ígérkezik a vicsegezés, anélkül is inkább, mert a viza nem él a hazai vizekben és a kecsege is egyre ritkább. az abaliget horgásztavat 1981-ben teljesen lehalásszák és akkor pontos képet kaphatnak majd a szakemberek arról, hogy milyen eredménnyel sikerült meghonosítani az új halfajtát, a mecseki horgásztóban. /mti/

--

- 8 -

bb. 9. fotócellás fonalőrök

dob./is ch di

1979. július 18.

a technika is segít a minőség javításában a szegedi textilművekben. az egyik műszaki dolgozó elektronikus vezérlésű fonalszabályozó készüléket készített. ez érzékeli a készülő fonal egyenlőtlenségeit, s méreteltérés esetén utasítást ad a gépnek a hiba kiigazítására. a nyújtó üzemi részben fotócellás fonalőröket szereltek fel. ezek fotócellái figyelemmel kísérik a fonallá sodródó gyapotszalagokat, s ha közülük bármelyik elszakad leállítja a gépet. a fonalőrjelzőberendezéssel a fonónőt is tájékoztatja a hibáról. a textilművekben - részben ezen újdonságok jóvoltából az elmúlt hat hónapban hét százalékkal javult az elsőosztályú szövetek részaránya. /mti/

--

bb. 10. fedett és darusátrakó, új vágánypárok, vasutaslakások - félidőben a záhonyi máv-beruházások negyedik üteme

kal/is ch di

1979. július 18.

félidejéhez érkezett a máv záhonyi átrakóközrete fejlesztésének negyedik üteme. az összességükben 2,2 milliárd forint értékben megvalósuló beruházások során továbbra is jelentős összegeket fordítanak az áruk átrakásának gépesítésére és az áruforgalom meggyorsítását segítő létesítmények kivitelezésére.

a tervezettnél négy hónappal korábban, alkotmányunk ünnepe adják át rendeltetésének az építők a fényeslitkei északi rendezőpályaudvar újabb 8 vágánypárját, amelynek üzembehelyezésével lényegesen felgyorsul az üres vasuti kocsik rendezése, összeállítása. ugyancsak fényeslitkén új villamosított vágánnyal kötik össze még ez évben az északi és a déli rendezőpályaudvart. eperjeskén konténerek átrakását megoldó darus átrakó készül el decemberig, s ugyanitt az ömlesztett áruk fedett átrakóterét is bővítik az építők.

az idén 32 vasutascsalád jut új otthonhoz záhonyban. ezzel egyidőben - a miskolci házgyárban készült elemekből megkezdik egy új vasutas lakónegyed építését is. itt a jövő év végéig 115 összkomfortos lakás készül el. /mti/

--

8.00/ch

-9-

pro UG

bb. 11. termelőszövetkezeti husboltok a velencei tó partján  
dáv/is ch di 1979. július 18.

házas izü felvágottakkal, friss tőkehussal látja el a velencei-tó partján lévő településeket, s kiveszi részét az üdülőtelepek áruellátásából is a kápolnásnyéki vörösmarty termelőszövetkezet. a nagyüzem sukoron, velencén és pettenden saját husboltot tart fenn, ahol kápolnásnyéki husfeldolgozó üzemének termékeit - husféle töltelekárut, valamint tőkehust - vásárolhatnak az üdülők és a községek lakói. a negyedik esztendeje működő korszerű kisüzemben egyébként évenként hátezer hizott sertést vágnak. a hentesárut és a friss húst naponta szállítóköcsi viszi az üzletekbe és néhány székesfehérvári boltba. a husüzem mellé hűtőházat is építettek, ahol egyszerre negyven vágott sertést tudnak tárolni./mti/

--

bb. 12. új gabonátárolók Tolna megyében  
blb/is mmé ch di 1979. július 18.

dél-dunántul egyik legnagyobb gabonátároló telepe épül szekszárdon. huszezer tonna buza tárolására alkalmas egyik fele, amely 18-negyvenöt méter magas-vasbetontoronyból áll, már elkészült, s megkezdődtek terhelési próbák. a telep másik 18 tároló tornya a következő ötéves terv időszakában épül fel. ha ez is elkészül, 40000 tonna befogadóképességű gabonátároló központ lesz Tolna megye székhelyén.

épül a dombori dunaparton az a vízi rakodásra is alkalmas, több toronyból álló fémsilóis, amelynek év végére kell elkészülnie. hasonló raktár építését készítik elő Pakson, nagydorogon pedig egyenként 500 tonna buza rektározására alkalmas három tárolócsarnok alapozását kezdik meg./mti/

--

8.10/ch

-10-

855 UC

bb. 13. minőségellenőrző laboratórium Pápán  
bév./is di 1979. július 18.

központi minőségellenőrző laboratóriumot rendez be Pápán a közép-dunántuli téglá- és cserépipari vállalat. a gyárak vezetőinek bevonásával itt elemzik, majd az alapanyagokat a félkész és készárut. együtt keresik majd az energiagazdálkodás ésszerűsítésének módjait és közösen vizsgálják a felhasznált tüzelőanyagok minőségét is. az együttes minőségellenőrző tevékenység veszprém, vas és fejér megye 16 téglagyárát érinti./mti/

--

bb. 14. szerződés a határidő megrövidítésére  
ber/is ch di 1979. július 18.

évi 250.000 tonna keveréktakarmányt gyárt majd a Bábolnai mezőgazdasági kombinát most épülő új üzem. termékeit nemcsak a kombinát hasznosítja: termelésének felét azoknak a mezőgazdasági üzemeknek szállítja, magas szinten alkalmazzák az iparszerű állattenyésztési technológiát, ezért népgazdasági szinten is jelentős, hogy a beruházást a tervezettnél három hónappal előbb akarják befejezni. erre kötötték most szerződést a munkában résztvevő tervező- és kivitelező vállalatokkal.

a Bábolnai mezőgazdasági beruházását az Ágrober Komárom megyei kirendeltsége, az Észak-dunántúli Közmű és Mélyépitő Vállalat, a Gyár-és Gépszerelő Vállalat, valamint a Villanyszerelő Ipari Vállalat, úgy szervezi a munkát, hogy jövő év április 4-ig megkezdhessék a próbaüzemet. így a felhasználók hamarabb növelhetik majd a jobb minőségű takarmány révén a hozamokat, s ezzel az állattenyésztés gazdaságosságát.

a programvezérléssel működő új üzemből akár 10 vagy 15 komponensből álló takarmánykeveréket is el tudnak készíteni, a hozzá szükséges zsírt és melaszt automatikusan adagolja majd a berendezés. óránként 30 tonna készítményt juttat granulált, morzsázott, vagy dercés formában a zsákokba, illetve a silókocsikba.

több kapcsolódó beruházás, így például az anyag tárolására szolgáló 10000 tonnás függőleges silórendszer és a három egyenként 10000 tonnás vízszintes tároló már elkészült.

/foly.köv./  
8.15/ch

-11-

1080 UC

bb. 14. /szerződés...folyt./ch

az új takarmánykeverőt a takarmányok nélkülözhetetlen elemét, a premixet gyártó üzem közvetlen szomszédságában építik fel.  
/mti/

-. -

bb. 15. védnökséggel fiatalítják az olajmezőt.

tóa./is ch di

1979. július 18.

másodlagos termelési eljárást dolgoztak ki a több mint négy évtizede működő s kimerülőben levő délzalai olajmezők hozamának növelésére. a tároló közetekben visszamaradt olaj megmozgatását, a kutak felé terelését széndioxid besajtolással oldják meg. a közetbe visszanyomott nagymennyiségű széndioxiddal állítják vissza az eredeti rétegnyomást, amelynek hatására a még ott lévő olaj a kutak felé áramlik, s így a felszínre hozható. a bázakerettyei olajmező egy részén ezzel az eljárással termelik ki az olajat, és Lovásziban is elkezdődött a kimerülőben levő tárolóközetek feltöltése széndioxiddal.

a kőolaj- és földgázbányászati vállalat fiataljai védnökséggel segítik a munkálatokat. a rendszer működéséhez egyebek között 150. régi olajkútton kell különböző műszaki feladatokat megoldani. a fiatalok részvételével százat újítanak fel az idén. társadalmi munkával segítik a különböző féle berendezések, gyűjtőállomások telepítését, valamint 85. kilométer hosszúságú vezeték megépítését. *székelyi*

a széndioxidos másodlagos termelési eljárással az olajmező élettartama legalább másfél évtizeddel meghosszabbítható./mti/

-. -

bb. 16. jobb minőségű kohászati termékek - a magyar vaskohászat félévi gyorsmérlege

i sz/pa pp ch hgy

1979. július 18.

eredményes, ha nem is gondok nélküli félévet zárt a magyar vaskohászat. javult az egyes termékek minősége, ezt mutatja hogy a félév során nagyobb reklamáció nem érkezett az üzemekbe. a belföldi felhasználók időben adták fel rendeléseiket, s a különböző készletcsökkentésre ösztönző intézkedések hatására az igények - az előző évektől eltérően - reális szinten maradtak.

/foly.köv./

10.00/ch

-12-

10<sup>00</sup> UG

bb. 16. /jobb minőségű ...folyt./ch

a magyar vas és acélipari egyesülés első félévi összesítése alapján kitűnik, hogy a termelés a tervezettnél nagyobb ütemben növekedett, bár - különösen az év kezdetekor - például kokszból, acélból anyagellátási nehézségekkel küszködtek. ennek legfőbb oka, hogy a sok régi elavult berendezést év közben hosszabb időre - gyakran hetekig is - le kellett állítani.

nyersvasból több mint 1,1 millió tonnát termeltek, körülbelül ugyanannyit, mint a múlt év első felében. mégis 18-19 ezer tonnával elmaradtak a tervezettől. ennek oka az lkm több kohójának leállítás. ózdon viszont 34 ezer tonnával többet termeltek, mint tavaly ilyenkor, s ez az időben befejeződött kohóátépítések eredménye.

acélból a magyar vaskohászati vállalatok 1 millió 890 ezer tonnányit állítottak elő, többet, mint tavaly az első félévben. a tervtől alig 0,5 százalékkal meredtek el. a tervezettnél kevesebb acélt gyártottak az ózdi kohászati üzemekben, mert elhúzódt az oxigéngyár karbantartása, de ezt lényegében nem számottevő lemaradást is rövidesen behozzák. az lkm ugyan időarányosan teljesítette tervét de tőlük - a berendezések jobb kihasználásával - több acél termelését várták.

hengereltáruból 1.6 millió tonnát gyártottak, 35-40 ezer tonnával többet, mint 1978. első felében, s ugyanennyi a többlet az éves terv időarányos teljesítésében is. a legmagasabb terméseredményeket az lkm hengersorain érték el, ugyanakkor alapanyag-

ellátási gondok miatt - időközben e problémájuk rendeződött - némileg visszaesett a dunai vasmű hengereltáru termelése. kohászati kokszból közel 400 ezer tonnát gyártottak, 10 ezer tonnával többet, mint tavaly, de ennek ellenére továbbra is hiánycikk összességében a vaskohászat 2,5 százalékkal bővítette termelését.

jelentős eredmény a gyártmány szerkezet kedvező változása, s elsősorban a kohászati késztermékek minőségének javulása. ez különösen fontos, hiszen e cikkek 25-30 százaléka exportra kerül. jó árat pedig csak a legjobb minőségű gyártmányokkal érhetnek el. elsősorban a hengerelt termékek minősége javult a félév során. két százalékkal csökkent a durvasori hengerelés, s így jelenleg a közép- és finomhengersorokon állítják elő a hengereltáru mintegy felét. ezek közül is a legfinomabb termékek, mint a rudidom, a hengerelt huzal és az ugynevezett t-acélok a legkeresettebbek a világpiacra. termelésük az első félévben 70 ezer tonnával nőtt, s ez azt jelenti, hogy a hengereltáru gyártásban 20-ról 22 százalékra emelkedett az arányuk.

/foly.köv./

10.10/ch

-13-

11<sup>00</sup> UG

bb. 16. /jobb minőségű... 2. folyt./ch

a nagyobb termelés a jobb minőség a korábbinál kedvezőbb exportlehetőségeket is biztosított. az év első hat hónapjában vaskohászatunk 21 százalékkal szállított több terméket külföldre a tervezettnél, üzletkötéseikben érvényesíteni tudták a világpiacon kialakult magasabb árakat.

a kohászati üzemek kollektívái - munkaverseny vállalásaikban - nem a mennyiségi termelés tulszárnyalására törekedtek, hanem a minőség javítására, a takarékosabb anyagfelhasználásra. ennek eredményeként például a dunai vasműben és az lkm-ben néhány százalékkal csökkent a kokszt-felhasználás a nyersvastermelésnél, a hengereltáru-gyártásnál pedig csökkent az acélfelhasználás oly módon, hogy ez nem ment a minőség rovására. örvendetes, hogy egyre több folyamatosan öntő üzemben vállalkoznak a brigádok a véghulladékok újrahasznosítására is./mti/

-. -

bb. 17. az egészségügyi minisztérium közleménye

ch hgy

1979. július 18.

az illetékes csehszlovák egészségügyi hatóságok a magyar egészségügyi minisztériumot hivatalosan tájékoztatták arról, hogy a cseh szocialista köztársaság néhány körzetében - az utóbbi hetekben - vírusos hepatitis járvány alakult ki, amely főként az iskoláskorú gyermekeket érinti. a közlés szerint a betegség 2-3 héttig tart, nem jár súlyosabb szövödményekkel.

a csehszlovák egészségügyi szervek a szükséges járványügyi intézkedéseket megtették. tekintettel arra, hogy a járvány terjedési módja még nem tisztázott, a gyermek-csoportoknak a cseh szocialista köztársaságba történő beutazását, illetve onnan kiutazásukat - további intézkedésig - leállították. a turistákat egyébként nem korlátozták.

az egészségügyi minisztérium intézkedett az illetékes hazai szerveknél, hogy a cseh szocialista köztársaságba irányuló csoportos gyermeküdvültetést - további intézkedésig - szüneteltessék.

az egészségügyi minisztérium továbbra is kapcsolatban áll a csehszlovák egészségügyi hatóságokkal és szükség esetén újabb tájékoztatást ad./mti/

-. -

10.30/ch

-14-

13<sup>25</sup> UG

bb. 18. új canna-fajta: „fortuna”,

szii/is ká ch hgy

1979. július 18.

új canna-fajtát nemesítettek a debreceni agrártudományi egyetem pallagi kertészeti kísérleti telepén. a „fortuna”, 80-90 centiméter magas, levelei hosszukásak, haragos zöldek, virága sötétpiros, majdnem bordó, korai virágzású. termesztési adottságai rendkívül kedvezőek.

a kúatók 1952-ben kezdték a pallagi telepen a nemesítést, s azóta 17 canna-fajtájuk kapott állami elismerést. a canna legfőbb jellemzője, hogy kevés a vizigényük, jól bírják a meleget, s így kiválóan alkalmasak alföldi települések utcáinak tereinek parkosítására. évente 70-80 ezer gumó kerül ki a telepről, amit az ország különböző részeibe küldenek elültetésre./mti/

-. -

bb. 19. halálos közlekedési balesetek

mm ch hgy

1979. július 18.

somogy megyében csokonyavisonta külterületén egy utkanyarulatban terecik djerdj 21 éves jugoszláv állampolgár újvidéki lakos személygépkocsijával kisodródott az uttestről és az árokba borult. utasa roznik imre 26 éves lakatos nagyatádi lakos a helyszínen meghalt. a gépkocsi vezetője súlyos, további három utas pedig könnyű sérülést szenvedett. a rendőrségi vizsgálat eddigi megállapításai szerint terecik a személygépkocsit nem az utviszonyoknak megfelelő sebességgel vezette. a rendőrség tovább folytatja a vizsgálatot.

fejér megyében sárbogárd-nagyhörcsök pusztá belterületén kern daniel 29 éves agronomus nagyhörcsöki lakos ittas állapotban személygépkocsijával egy utkanyarban kisodródott, áttért a menetirány szerinti baloldalra, majd egy fának ütközött. a baleset következtében pál tiber 39 éves szerelő kálozi lakos a helyszínen meghalt. kern súlyos, életveszélyes sérüléseket szenvedett. a rendőrség tovább folytatja az ügy vizsgálatát.

gödöllő belterületén nyári lajos 57 éves raktáros gödöllői lakos kerékpárjával a külső forgalmi sávból a belső forgalmi sávba féktávolságon belül tért át, és ott egy tehérgépkocsi elgázolta. nyári a kórházba szállítás közben sérüléseibe belehalt. a rendőrség az ügyben szakértő bevonásával folytatja a vizsgálatot.

/folyt.köv./

x x x

11.15/ch

-15-

13<sup>25</sup> UG

bb. 19. /halálos közlekedési... folyt./ch

b ü n c s e l e k m é n y

szalóczi Elek 72 éves nyugdíjas római katolikus pap budapest v. kerület károlyi Mihály utca 2. szám alatti lakos lakásán holtan találták. a nyomozás megállapította, hogy szalóczi bűncselekmény áldozata lett. a tettes felkutatására a rendőrség széleskörű nyomozást indított./mti/

--

bb. 20. szunyogirtás budapesten

ch hgy

1979. július 18.

július 20.-án és 21.-én kora reggeli órákban helikopteres szunyogirtás lesz budapesten a Duna-parti zöld területeken. a malation-tartalmú irtószer emberre, háziállatokra veszélytelen, a méhekre azonban veszélyes, ezért azokat óvni kell. az irtást két hetenként megismétlik./mti/

--

bb. 21. Korein Mária

/s ch hgy

1979. július 18.

Korein Mária, a szocialista hazáért érdemrend kitüntetettje, aki 1937 óta volt tagja a pártnak 78 éves korában elhunyt. hamvasztás utáni bucsuztatása július 23.-án hétfőn 15 órakor lesz a farkasréti temetőben. /mti/

--

bb. 22. pápai gyermektáncosok franciaországban

aru ch ká

1979. július 18.

Szerdán Franciaországba utazott a pápai Erkel Ferenc énekzenei általános iskola népi együttese. a pápai gyermekek a közép-franciaországi Gannatt városban megrendezendő hatodik népművészeti világtalálkozón vesznek részt. az együttes gyermektáncokat, bakonyi népdalcsokrot és népzenei mutat be a világtalálkozón. /mti/

--

11.30/ch

-16-

13<sup>30</sup> UG

felhasználható: 12 órától!

bb. 26. Kádár János fogadta a brit munkáspárt küldöttségét

s/p hgy

1979. július 18.

Kádár János, a magyar szocialista munkáspárt központi bizottságának első titkára szerdán a központi bizottság székházában fogadta a brit munkáspárt hazánkban tartozkodó delegációját, melyet Joan Lestor, a munkáspárt végrehajtó bizottságának tagja, a nemzetközi bizottság elnöke vezet.

a szivélyes, baráti légkörű találkozóon jelen volt Berecz János, a központi bizottság külügyi osztályának vezetője. /mti/

--

11.35/p

bb. 25. nemzetközi uttörőtábor nyílt balatonfenyvesen

káp/ká ch hgy

1979. július 18.

Szerdán nemzetközi uttörőtábor nyílt Balatonfenyvesen. a 110 somogyi pajtással együtt a testvérmegyéből: a lengyelországi Ciechanow-i és a bulgáriai Kardzsali megyéből érkezett 30-30 uttörő pihen, szórakozik, a magyar tenger partján.

barátsági napot, vidán vetélkedőket rendeznek, közös kiránduláson vesznek részt. egy napot a Balatonboglári állami gazdaság gyümölcsösében munkával töltenek: barackot szednek és az ezért járóért a nemzetközi gyermekszolidaritási alapra fizetik be.

--

bb. 23. több kavics az építkezésekhez

káp/ká ch

1979. július 18.

Sikeres félétvet zárt a kavicsbánya vállalat Gyékényesi üzeme a tóból naponta 5000 köbméter kavicsot termeltek ki, s az év első hat hónapjára tervezett mennyiséget 47 ezer köbméterrel túlszárnyalták. a tó partján hatalmas depókba rakott kavics nagy részét osztályozzák, finomítják és így szállítják az ország különböző részeibe az építkezésekhez: Pécsre, Dombóvárra, Zalaegerszegre, Szombathelyre, Kaposvárra, sőt még Szegedre is. az idei termelésükből több mint 800 ezer köbméter lesz a minőségi: mosott osztályozott kavics. /mti/

--

11.45/ch

-17-

13<sup>35</sup> UG

bb. 24. rekonstrukció utáni próbaüzem a barcsi fűrésztelepen

káp ká ch hgy

1979. július 18.

a somogy megyei erdő- és fafeldolgozó gazdaság barcsi panelparketta gyárának fűrészüzemében 170 millió forintos költséggel rekonstrukciót hajtottak végre. az építkezések és az új technológiai berendezések beszerelése után megkezdődött a próbaüzem. a most már teljesen gépesített fűrészüzemben osztályozó berendezés, nagy teljesítményű gatter, hulladékot feldolgozó vonal továbbfeldolgozó gépsor s a panelparkettához szükséges fűrészárut előállító gépsor működik. a rekonstrukció eredményeként jövőre már 90 ezer köbméter faanyagot dolgoznak fel évente kétszer annyit mint korábban. a termelésbővítés nem járt létszámemeléssel. /mti/

--

bb. 27. az új bányák építéséről tárgyalt a bányaiipari szakszervezet elnöksége

t bs/s pp ch hgy

1979. július 18.

a dunántúlon épülő márkushegyi és nagyegyházi új bányaiüzem beruházási munkálatait, a tervezett mányi és lencsehegyi bányaiüzem építésének, továbbá a dudari és a balinkai bányai rekonstrukciójának előkészületeit, tehát az ugynevezett eocénprogram időarányos teljesítését tekintette át szerdai ülésén a bányaiipari dolgozók szakszervezetének elnöksége. amint a magyar szénbányászati trösztől kapott tájékoztatóból kitűnt, márkushegyen félévvel a határidő előtt sikerült összekapcsolni a lejtős aknát és a beszálló aknát. ebben a munkában kiemelkedő eredményeket ért el az orszlányi szénbányák eocén szocialista brigádja, amely egy korszerű szovjet berendezéssel havonta 120 méter volt. a partnerek is követték ezt a gyors ütemet, amelyhez jelentősen hozzájárult, hogy a szakszervezeti alktivisták hatékony támogatásával a brigádok áttértek a négyműszakos munkarendre. <sup>Vatlagosan</sup> 100 méter hosszú vágatot épített, s rekordján

nagyegyházán is összekapcsolták már a nyugati lejtős aknát, az f1-függőleges aknával, de a keleti lejtős akna mélyítését a vártnál jóval nagyobb hidrogeológiai nehézségek akadályozták. a nehézségek áthidalását segíti az az új műszaki megoldás, amely szerint változtatnak a szénszállítás irányán, a nyugati oldalon építendő második lejtaknán hozzák felszínre a szenet.

/folyt.köv./

12.05/ch

-18-

1340 UG

bb. 27 /az új bányák..1 folyt./ch

ezt a változást indokolja, hogy az új bánya a korábban tervezett-nél jóval nagyobb arányban ad majd szenet a lakosság ellátására, s az irányváltás így gazdaságosabb, ugyanakkor megkönnyíti, meggyorsítja a beruházást és módot nyújt arra, hogy pótolják az eddigi kiesést, és a népgazdaság energiaigényeivel összhangban a fejtekben az előirányozottnál egy évvel hamarabb kezdődjön meg a termelés.

a mányi és a lencsehegyi bányaiüzem beruházási javaslata elkészült és megkezdődött a bányarekonstrukciók tervezésének előkészítése is. <sup>Vatlagosan</sup>

a tájékoztató és a vita alapján a szakszervezet elnöksége állást foglalt a beruházások ütemesebb kivitelezése, meggyorsítása mellett. ezért szükségesnek tartja, hogy a beruházáson dolgozó vállalatok szakszervezeti bizottságai az eddiginél is nagyobb figyelemmel kísérik és segítsék a partnerek szociális együttműködési szerződésében vállalt feladatok teljesítését. /mti/

--

bb. 28. elutazott budapestről a román miniszterelnök kísérete

t ma/mm dgch hgy

1979. július 18.

marjai józsef, a minisztertanács elnökhelyettese fogadta nicolae constantint, az állami tervbizottság elnökét, a magyar-román gazdasági együttműködési vegyes kormánybizottság román tagozatának elnökét. a kormánybizottság társelnökei meghatározták a miniszterelnöki tárgyalásokból adódó gazdasági megállapodások teljesítésének feladatait és áttekintették a gazdasági együttműködési aktuális kérdéseit.

szerdán elutazott budapestről ilie verdetnek, a román szocialista köztársaság miniszterelnökének kísérete. nicolae constantint, alekszandru rusum, gépipari miniszterhelyettes, marin traistaru külkereskedelmi és nemzetközi gazdasági együttműködési miniszterhelyettes, vasile gliga külügyminiszterhelyettes a ferihegyi repülőtéren trethon ferenc munkaügyi miniszter, roska istván külügyminiszter-helyettes és rajnai sándor hazánk bukaresti nagykövete bucsuztatta. jelen volt victor bolojan a román szocialista köztársaság budapesti nagykövete. /mti/

--

12.20/ch

-19-

1345 UG

bb. 29. időjárásjelentés

ch hgy

1979. július 18.

a meteorológiai intézet jelenti 1979. július 18.-án szerdán  
12.00 órakor:

Lassan melegszik az idő

szárazföldünk legnagyobb részén folytatódik a változékony időjárás. az atlanti-óceán felől érkező nedves léghullámok a brit-szigeteken és közép-európában okoznak felhős, helyenként esős időt. kontinensünk északi és középső részén még mindig tart az évszakhoz képest hűvös időjárás. a kárpát-medencében és környékén a hőmérséklet csúcserőssége kedden átlagosan 5 fokkal maradt el a sokévi átlagtól. ugyanakkor délnyugat - és nyugat-európa fölött lelassultak a légmozgások és a napsütés hatására a legmagasabb nappali hőmérséklet 2, 5 fokkal meghaladta az évszaknak megfelelőt. a következő időszakban a kárpát-medencét melegebb de még mindig nedves levegő éri el, emiatt még nem várható zavartalan napsütés, de a nappali felmelegedés kissé erősödik.

hazánkban kedden az ország nagy részén erősen felhős idő volt, csak 2, 6 órán át sütött a nap. a duna-tisza - közének északi felén helyenként ugyanakkor 7, 13 óras napsütést észleltek. az alföld nagy részének kivételével, több helyen alakult ki eső, zápor, néhány helyen zivatar. a ma reggel 7 óráig lehullott eső mennyisége általában csapadéknym és 5 mm között volt, de néhány helyen mértek 10, 16 mm-t is. a legmagasabb nappali hőmérséklet 19, 24 fok között alakult. ma hajnalra északkeleten 7, 10, máshol 11, 16 fokig hűlt le a levegő. délelőtt változóan felhős idő volt, esőt sehonnán sem jelentette, a hőmérséklet 11 órára 17, 22 fokig emelkedett.

budapesten kedden a hőmérséklet napi középértéke 18,2 fok volt, 3,8 fokkal alacsonyabb, mint a százéves átlag.

ma 12 órakor budapesten a hőmérséklet 21 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 1017 mb /763 mm/ gyengén süllyed.

a balaton vizének hőmérséklete siófoknál 11 órakor 20 fok volt.

várható időjárás csütörtök estig:

változóan felhős idő, szórványosan kialakuló esővel, záporral, egy két helyen zivatarral. mérsékelt, időnként megélénkülő nyugati, délnyugati szél.

a hajnali órákban párács levegő, egy-két helyen köd.  
várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet csütörtökön: 12-17, 22, 27 fok között.  
legmagasabb nappali hőmérséklet csütörtökön  
a duna vízállása budapestnél: 446 cm vízhozam: 16,2

/mti/

.-.

13.00/ch

-20-

13<sup>00</sup> UC

bb. 30. budapestre érkezett henri simonet belga külügyminiszter

t-don/mm dg ch hgy

1979. július 18.

puja frigyos külügyminiszter meghívására szerdán, a déli órákban hivatalos látogatásra budapestre érkezett henri simonet belga külügyminiszter.

a vendéget a ferihegyi repülőtéren puja frigyos fogadta. ott volt jacques gerard, a belga királyság magyarországi és vince józsef, hazánk brüsszeli nagykövete.  
/folyt.köv./

bb. 31. henri simonet életrajza

i-don/s dg ch hgy

1979. július 18.

henri simonet 1931. május 10-én született brüsszelben. a jog-, a gazdaság- és a pénzügytudományok doktora, s diplomát szerzett a columbia egyetemen is.

1956-ban a brüsszeli szabad egyetem tanársegédje volt, majd 1958-ban egyetemi tanárrá nevezték ki, főként gazdaságpolitikai kérdésekkel és állami pénzügyekkel foglalkozott. 1958-tól 1959-ig alsó-kongó fejlesztésére alakult nemzeti intézet pénzügyi tanácsadójaként dolgozott. 1959-től 1960-ig a tőzsde bizottság jogi tanácsadója volt, majd a terviroda megbízott igazgatója, a gazdasági és energiaügyi minisztérium kabinetfőnöke lett. 1965-ben az együttműködési és gazdaságpolitikai ügyekkel megbízott miniszterelnök-helyettes kabinetfőnökévé nevezték ki.

1966 óta anderlecht polgármestere és brüsszel szocialis-tapárti képviselője. parlamenti felszólalásaiban elsősorban gazdasági és pénzügyi kérdésekkel foglalkozott. 1968-tól 1971-ig az adminisztrációs tanács elnöki tisztét töltötte be, jelenleg tiszteletbeli elnöke.

1972 januárjától 1973 januárjáig gazdaságügyi miniszter, 1973 elejétől 1977 elejéig az európai közösségek bizottságának alelnöke volt.

több gazdasági, pénzügyi és politikai témájú műve jelent meg; 1959-ben a „tőkefelhalmozódás és a külföldi pénzügyi segítség a fejlődő országokban„ című könyve, amelyet robert henrionnal írt együtt; ugyanebben az évben „a rövidlejáratu kölcsönök jogi és gazdasági vonatkozásai„ majd 1970-ban „a baloldal és az ipari társadalom„ című könyvét publikálták.

1977. június 3-án külügyminiszteré és brüsszel gazdasági ügyeinek államtitkárává nevezték. /mti/

.-.

13.30/ch

-21-

13<sup>30</sup> UC

bb. 32, tizenöt ország fiatal muzsikusi pécsett - megnyilt a xi.  
nemzetközi (tábor  
zenei)

igo ká ch hgy

1979. július 18.

a pécsi jeunesses musicales második évtizedébe lépett:  
az idei nyáron már a tizenegyedik alkalommal rendezték meg a nem-  
zetközi ifjúsági zenei tábort a mecsekalján.

a találkozóknak otthont adó pécsi tanárképző főiskolán szerdán  
komlódi józsefné, a városi tanács elnökhelyettese köszön-  
tötte a száznegyven fiatal muzsikust, akik európa tizenöt orszá-  
gából érkeztek hazánkba. emlékeztett arra, hogy a pécsi zenei  
tábor - a jeunesses musicales eszméjének megfelelően - a muzsi-  
ka nyelvén szolgálja a különböző anyanyelvű fiatalok közötti ba-  
rátságot és egyetértést. pécs jó hírét jelzi egyébként, hogy  
az eddig megrendezett zenei táboroknak együttvéve mintegy ezeket-  
száz hallgatója volt.

a kéthetes program során a hallgatók - kitűnő tanárok irányi-  
tásával - fejlesztik zenei képzettségüket, egyúttal megismer-  
kednek a magyar ének-zenei nevelés rendszerével, tanulmányozzák  
kodály zeneelméleti munkásságát és zenepedagógiai módszereit.  
hagyományá vált, hogy a fiatalok minden alkalommal más-más  
ország zenekulturájába is betekintést kapnak. az idén az orosz-  
szovjet muzsikával ismerkednek. a studiukokat neves moszkvai  
művész- tanárok - a csajkovszkij intézet munkatársai - vezetik.

a nemzetközi tábor oly módon is gazdagítja pécs nyári  
zenei életét, hogy hallgatói több alkalommal nyilvános kon-  
certet adnak. vasárnaponként a sajátos hangulatu reneszánsz kőtár-  
ban és középkori várkeretben lépnek a közönség elé.  
/mti/

-. -

bb. 33. próbagyártás az új miskolci betongyárban

kör ká ch hgy

1979. július 18.

szerdán megkezdődött a próbagyártás a beton és vasbe-  
tonipari művek miskolci gyárában épített új betongyárban, valamint  
az előregyártott födémekeket készítő üzemcsarnokban. az új üzem-  
ben óránként hatvan köbméter betont készítenek az automatikus  
irányítású gépek. a vezérlőberendezések az előírásnak megfelelő  
arányban és időrendben adagolják az alaptermékeket. a betongyárhoz  
csatlakozó kilencezer négyzetméter alapterületű háromhájós csar-  
nokban hozzá láttak a clasp számítógéppel tervezett könnyűszer-  
kezetes épületelemek vasbeton födémjeinek készítéséhez. /mti/

-. -

13.50/ch

-22-

15<sup>00</sup> CG

bb. 34. magyar-angol kerekasztal megbeszélés

pa dg ch hgy

1979. július 18.

a magyar-angol együttműködés keretében kerekasztal megbeszé-  
lésekre került sor július 12-17. között cambridgeben. a  
konferencián részt vett magyar tárgyalócsoporth munkáját szita jános  
a nemzetközi gazdasági kapcsolatok titkárságának vezetője irá-  
nyította. a megbeszéléseken résztvevő politikusok, közgazdá-  
szok, újságírók, ipari vezetők széleskörű és kiterjedt eszme-  
cserét folytattak a világgazdaságban végbemenő strukturális vál-  
tozásokról, azok hatásáról, a gazdasági és politikai kapcsolatok  
rendszerére. a delegáció hazaérkezett budapestre.  
/mti/

-. -

bb.35. gépátcsoportosítások országsszerte - több megyében a  
termés kétharmadát betakarították

ö/kz/p hgy

1979. július 18

a szerdai vidéki jelentések szerint, a visszatérő eső-  
zések miatt, az ország nagy részén küzdelmes munka lett az  
aratás. baranyában a gyakori csapadék miatt egy-egy nap mind-  
össze néhány órát tudnak dolgozni az aratók. a helyzet kriti-  
kusságára jellemző, hogy az aratás eddig eltelt husz napja  
közül tizenhárom volt esős és együttesen csaknem száz milli-  
méter csapadék hullott le ebben az időszakban. az átázott  
földek, a nedveős vetések, az erős gyomosodás egyaránt pró-  
bára teszi az embereket és a gépeket. a napról napra tanusított  
erőfeszítésnek köszönhető, hogy a nehézségek ellenére a buza-  
termésnek mintegy kétharmadát betakarították már a baranyai  
határban, a legnehezebbnek azonban az aratás utolsó harmada  
ígérkezik. a kedvezőbb helyzetben levő üzemek közül öt teljesen  
végzett a munkával. az emberek rövid pihenője és a gépek gyors  
műszaki ellenőrzése után a különösen rászoruló gazdaságokban  
folytatják a munkát a kombájosok.

/folyt köv./  
14.00/p

-23-

15<sup>00</sup> CG

bb.35./gépátcsoportosítások.....1.folyt/p

a baksai ezüstkalász tsz tagjai például,miután betakarították majdnem ezer hektár saját gabonájukat, kovácshidán és mozsgón aratnak, míg a szállítójárműveik diósvizslón dolgoznak. külföldről is érkezett segítség a mecsek vidékére: ndk-beli aratócsoport vesz részt a nagy munkában. a görcsönyi mecsek völgye tsz és a mankeri lpg között ugyanis évekkal ezelőtt baráti kapcsolat alakult ki, amely az utóbbi időben termelési együttműködéssé fejlődött. ennek megfelelően az ndk-beli kombájnosok tíz napig dolgoznak most görcsönyben, magyar munkatársaikat váltják a gépeken és így két műszakban történhet az aratás. amikor a mecsek völgye tsz-ben véget ér a betakarítás munkája, a segítség viszonzásául hét görcsönyi kombájnos utazik mankerbe, ahol a hűvösebb éghajlat alatt csak augusztusban érik meg a gabona

Lényegében hasonló a helyzet azugyan csak déli fekvésű csongrádban. az országnak ezen a vidékén az aratás tulajdonképpen megkezdése, tehát péter-pál óta, alig volt négy-öt olyan esőmentes nap, amikor reggeltől estig akadálytalanul dolgozhattak a kombájnosok. a többi napokon teljes, vagy részleges kényszerpihenőre ítélte a csapadékos időjárás a betakarító apparátust. ennek ellenére jól szervezett munkával az őszi kalászos termésének már csaknem 75 százalékát fedél alá veittek. szerdán az ismét kedvezőre fordult, verőfényes időt kihasználva mintegy hétszáz arató-cseplő berendezés „fogyasztotta”, a még lábon álló búzát és rozst. a nagy nyári munkával végzett szegedi felszabadulás, szegedi józsef attila, hódmezővásárhelyi rákóczi, felgyői alföldi róna, s más tsz-ek kombájnosai gépeik műszaki átvizsgálása, karbantartása után szerdán már a szomszédos gazdaságokba vonultak át segíteni. a megyei tsz-szövetség számon tartja, hol mennyire haladta előre a munkával és ahol elmaradás van, illetve nehezen birkóznak meg a feladattal, oda csoportosítják át a felszabadult emberi és gépi erőt. a kombájnosokat lehetőség szerint úgy irányítják a szomszédos gazdaságokba, hogy ne kelljen a gépeknek üres járatban nagy utat megtenni, vagyis minél kevesebb üzemanyagot használnak el.

/folyt köv./

14.00/p

-24-

15<sup>00</sup> UG

bb.35./ gépátcsoportosítások.....2.folyt/p

minden rendelkezésre álló emberi és gépi erőt bevetettek az aratás meggyorsítására győr-sopron megyében is. ennek köszönhető, hogy a sűrű esőzések ellenére, ezen az átlagosnál hűvösebb éghajlatú vidéken is már biztos fedél alatt van az ideai gabonatermés több mint egyharmada. szerdán már olyan nagyüzem is volt a megyében, ahol befejezték az aratást: elsőnek a töltéstavai arany kalász termelőszövetkezet földjein ért véget a nagy munka. a szövetkezet kombájnosai miután végeztek saját gazdaságuk 1100 hektár kalászosának betakarításával, nyomban átvonultak a péri haladás termelőszövetkezet földjeire, s ezzel győr-sopron megyében is megkezdődtek a nagyüzemek közötti gépátcsoportosítások.

a győrtől délre eső területeket szerda délelőtt ismét eső áztatta. e vidék mezőgazdasági üzemei, köztük a lajtahansági állami gazdaság kombájnosai, csak a dél körüli órákban tudták folytatni az aratást. mint közismert, ez az ország legnagyobb területű mezőgazdasági üzeme. ötvennégy kombájnosának tízezer hektárról kell levágnia, elcsépelnie a termést. feladatukat eddig a megyei átlagnál jobb arányban oldották meg: szerdáig az összes aratásra váró gabona 50 százalékát levágták.

fejér megye nagyüzemei minden nehézség ellenére tartják már kezdetben kialakult vezető helyüket az ideai aratásban. ezen a kitűnő talaju vidéken szerdán már csak egy-két napi aratnivaló várt a kombájnosokra. ezen a napon ugyanis a megye ideai gabonatermésének nyolcvanöt százaléka magtárban volt. amennyiben az időjárás nem szól közbe, a hét végére mindenütt befejezik a még hátralévő körülbelül 10.000 hektár buza aratását. a munkát szerdán ismét kisebb eső szakította félbe, s emiatt a kombájnosok kénytelenek voltak négy-öt órára - a nedveség felszáradásáig - szüneteltetni a munkát. az idén egyébként fejér megyében csaknem egy hetet álltak az arató-cseplőgépek az esők miatt.

előrehaladtak a megye gazdaságai a járulékos munkákkal, eddig a learatott terület hetven százalékáról lehúzták a számlát, s felén végezték el a tarlóhántást. a másodvetéseket egy-két nap múlva befejezik a gazdaságok, az idén hétezer hektárnál nagyobb területen vetnek takarmánynövényeket, valamint uborkát és zöldbabot.

/folyt köv./  
14.15/p

-25-

15<sup>00</sup> UG

bb.35./ gépatcsoportosítások.....3.folyt/p

a megyében már sok gazdaság végzett a betakarítással, de még egyetlen gép sem vonult pihenőre: saját búzájuk levágása után szomszédos nagyüzemek földjein láttak munkához.

pest megyében ugyancsak egyre több közös gazdaság jel-  
zi, hogy befejezte az aratást. közöttük van az ócsai vörös  
október, a farmosi tápiómente és az érdi bentavölgye termelő-  
szövetkezet. az utóbbi már át is irányította kombájnait a  
szomszédos törökbálinti államigazdaságba, hogy ott is mielőbb  
betakaríthassák a kenyérnekvalót. a megye gazdaságai eddig  
a búzatermés mintegy 60 százalékát aratták le. a rozstáblák-  
nak pedig körülbelül a 15 százalékát takarították be a  
magot. az esőzések ezen a vidéken a gabonafélékben még nem okoz-  
tak jelentősebb gyomosodást és a megye talajadottságainak kö-  
szönhetően a föld sem ázott fel annyira, hogy akadályozná a gé-  
pek mozgását. a közös gazdaságok az aratás befejeztével jó ü-  
temben látnak a másodvetés előkészítéséhez, így például a főtí-  
béke, a dunavarsányi petőfi, a gödi dumanenti termelőszövetkezet  
mintegy 300-300 hektáron termel majd különböző takarmánynövé-  
nyeket.

a hajdu-bihar megyei termelőszövetkezetek csaknem fejr  
megyei arányban végeztek eddig az aratással: a termés kéthar-  
madát vágják le és csépeltek el. az eredeti tervtől jelentősen  
el kellett térni a sok eső miatt. az utóbbi két héten néhány  
nap kivételével, ezen a vidéken csak fél vagy negyed műszakot  
tudtak dolgozni a kombájnok, de volt olyan eset, amikor délután  
négy óra körül állhattak csak munkába. e nehéz helyzetben nem-  
csak a megyénbelüli gépatcsoportosítással növelték a munká-  
ra alkalmas idő kihasználtságát: borsod és szabolcs -szat-  
már megyei kombájnok is segítenek a hajdusági gazdaságokban. a  
tervszerűen szervezett munka eredményeként a megye hat terme-  
lőszövetkezte már végzett a betakarítással, s ezt köve-  
tően azonnal a szomszédos gazdaságokba irányították a  
gépeiket. az aratással párhuzamosan, jó ütemben végzik a  
szövetkezetek a szalmalehuzást, a tárlóhántást, s ugyanakkor már a  
jövő évi termés előkészítésére is gondolnak. a learatott terüle-  
tekre szerves- és műtrágyát szórnak. másodvetés eddig 2500  
hektáron történt: elsősorban silókukoricát és zöldségfélé-  
ket-zöldbabot, uborkát-termelnek az ismét bevetett területeken.

borsodban az utóbbi napok meg-megújuló esőzései miatt  
ugyancsak szakaszossá vált a betakarítás. a vidék nagyüzemei  
éjjeli aratással gyekeznek pótolni a nappali időkiesést.  
nehezíti a gépek munkáját, hogy az esőzések miatt borsod-  
ban is sok helyen elgyomosodtak a táblák. a gabona nedvességtar-  
talma is megnőtt, ezért megközelítőleg száz szárító dolgozik  
már. a hét közepéig a megye több mint kilencvenezer hektár  
kalászosából mintegy 20.000 hektárt vágják le./mti/

14.25/p

15<sup>20</sup> UG

-.-  
-26-

bb. 36. a belföldi főszerkeztőség híreinek jegyzéke 1979. július  
18.-án 14.00 óráig

ch hgy

1979. július 18.

1. helyzetjelentés
2. vasutvillamosítás
3. kulturális központ
4. lakásépítők
5. film papp lászlóról
6. a fáklya
7. operabuszok
8. mecseki vicsege
9. fotócellás fonalőrök
10. máv beruházások
11. husboltok
12. gabonatórolók
13. minőség ellenőrző labororium
14. sztrződés
15. fiatalítják az olajmezőt
16. félévi gyorsmérleg
17. az egészségügyi minisztérium közleménye
18. „fortuna„
19. halálos közlekedési balesetek
20. szunyogirtás
21. korein mária
22. gyermek táncosok
23. több kavics
24. rekonstrukció
25. uttörőtábor
26. kádár jános fogadta a brit munkáspárt küldöttségét
27. új bányák építéséről
28. elutazott budapestről a román miniszterelnök kísérete
29. időjárás
30. budapestre érkezett henri simonet
31. henri simonet életrajza
32. xi nemzetközi tábor
33. betongyár
34. kerekasztal megbeszélés
35. gépatcsoportosítások
36. hírjegyzék

/mti/

-.-

14.30/ch

-27-

15<sup>20</sup> UG

bb. 37. soós gábor hazaérkezett rómból ...

pl bzs pp ch hgy

1979. július 18.

szerdán hazaérkezett rómból soós gábor mezőgazdasági és élelmezésügyi államtitkár, aki magyar küldöttség élén résztvett az ensz élelmezési és mezőgazdasági szervezete, a fao, valamint más szakosított ensz-szervezetek által rendezett agrárreform és falufejlesztési világkonferencián./mti/

-.-

bb. 38. kitüntetések a mém-ben ...

pl tr pp ch hgy

1979. július 18.

a magyar népköztársaság elnöki tanácsa érdemes és eredményes munkájuk elismerésül, nyugállományba vonulásuk alkalmából, a munka érdemrend arany fokozatát adományozta balogh ferencnek, a dohányértékesítő és készletező vállalat igazgatójának, döbrönte imrének, a vaszari hunyadi tsz elnökhelyettesének, gál istvánnak az élelmiszeripari gazdaságkutató intézet osztályvezetőjének, horváth józsefnek, az állami gazdaságok országos központja területi igazgatójának, kovács lajosnak a gabonatröszt osztályvezetőjének, nemes mihálynak, a mém műszaki intézete osztályvezetőjének, solt arturnak, a cukoripari vállalatok trösztje szaktanácsadójának, szabó imrének a kertészeti egyetem adjunktusának és szerencsés istvánnak, a budapesti likőripari vállalat gyáregység igazgatójának. a munka érdemrend ezüst fokozatát hatan, bronz fokozatát hárman kapták meg.

az elnöki tanács berke péternek, a keszthelyi agrártudományi egyetem nyugalmazott egyetemi tanárának 80. születésnapja és bajcsy edének, a minisztérium nyugalmazott főigazgató helyettesének 75. születésnapja alkalmából a munka érdemrend arany fokozatát adományozta.

a kitüntetéseket román páál mezőgazdasági és élelmezésügyi miniszter szerdán ünnepélyes keretek között adta át a mém-ben.  
/mti/

-.-

14.15/ch

-28-

14.06

39/  
bb. korniss péter fotóművész kiállítás

csiz kz ch hgy

1979. július 18.

„ az eltűnő paraszti élet nyomában „ címmel nyílt meg korniss péter fotóművész kiállítása szerdán a szécsényi ii. rákóczi ferenc művelődési központban .

az azonnal bemutatott több mint 30 fekete -fehér fotón lakodalmi pillanatok, parasztlakókat, népszokásokat - a busójárást, a husvétit locsolást - valamint a mezei munka néhány mozzanatát örökítette meg a művész./mti/

-.-

bb . 41. korom mihály látogatás a xi. kerületben

t gy /mm dg ch pp

1979. július 18.

korom mihály, az mszmp központi bizottságának titkára szerdán látogatást tett a főváros legnépesebb csaknem 200 ezer lakosú xi. kerületében. a városrész pártbizottságának székházában szatmári istván első titkár fogadta és tájékoztatta a vendéget a politikai munkáról, vázolta a csaknem félszáz üzem, vállalat feladatait, termelésük alakulását.

a központi bizottság titkára ezután felkereste az államigazgatási főiskolát. kelemen ferenc főigazgató ismertette az ősszel 300 nappali, és félezer esti, illetve levelező hallgatóval induló második tanév feladatait. korom mihály - papp lajos államtitkár, a minisztertanács tanácsai hivatala elnöke társaságában megtekintette az előadótermet, a könyvtárat és a kollégiumot. a program az idén megnyílt budapesti művelődési központban folytatódott, ahol a kerület vendége megtekintette a gazdaságon felszerelt művész klubot, a kamara termet, a szakköri helyiségeket, és a könyvtárat. a továbbiakban a bhg híradástechnikai vállalat tízezer fős kollektívájának munkájával, eredményeivel ismerkedett. iklódy gábor vezérigazgató és molnár rudolf, a vállalat pártbizottságának titkára tájékoztatást adott a gazdasági és politikai munkáról, majd korom mihály az 1. számú gyárban meg szemlélte a telefonközpontok gyártási folyamatait. a kb titkára ezt követően részt vett a vállalat pártbizottságának kibővített ülésén.

/mti/

-.-

14.45/ch

-29-

15.06

bb 40. augusztus 1-től a külföldiek is fizetnek  
pótdíjat a vonaton

sl/mm um pp hgy

1979. július 18.

a vonattal hazánkba érkező utasok közül azoknak, akik csak a belépő határállomásig rendelkeznek érvényes menetjeggyel és a belföldi célállomásig szükséges vasuti jegyüket a vonaton váltják meg, augusztus 1-től a menetdíjon felül 100 forint pótdíjat kell fizetniük. a pótdíj fizetése alóli eddigi mentességük tehát megszűnik, ugyancsak augusztus 1-től a belföldi forgalomban utazóknak is 100 forint pótdíjat kell fizetniük a jelenlegi 20 forint helyett a vonaton történő menetjegyváltás esetén.

változatlanul nem kell pótdíjat fizetni azoknak az utasoknak, akik a menetjegy kiadását a vonaton eddig is pótdíj felszámítása nélkül igényelhettk. /mti/

--

bb 42. vidám vakáció a lakótelepi gyerekeknek székesfehérvárott

dáv/um kz pp

1979. július 18.

kerékpár- és rollerversenyt, kötélmászást, ügyességi gyakorlatokat, közös társasjátékokat, vidám kirándulást, s számos érdekes programot szervezett a vakációzó gyerekeknek a székesfehérvári velinszky lászló uttörő és ifjusági ház. a játékdélutánokat, vetélkedőket nem az intézmény falai között bonyolítják le, hanem a város három nagy lakótelepére, házhoz viszik, a vidám programot az uttörőház munkatársai, s egy-egy játszótéren, szabad területen rendezik meg, több napon keresztül.

az uttörőház által szervezett programok rendkívül népszerűek székesfehérvárott: segítik ugyanis a lakótelepen élő gyerekek szabadidejének hasznos eltöltését, s egy-egy délutánra, átállalják, a gyerekek feletti felügyeletet is. a vidám, játékos programok augusztus közepéig tartanak. /mti/

--

- 30 -

15.25/um

16 <sup>30</sup> /07

bb 43. meghalt vámos ferenc kossuth-dijas agrármérnök

i jf/tr um pp

1979. július 18.

79 éves korában, rövid szenvedés után elhunyt vámos ferenc kossuth dijas agrármérnök, aki több évtizeden keresztül a nagyszentjánosi, majd a lajtahansági állami gazdaságban főagronomusként dolgozott. a korszerű nagyüzemek agrotechnikájának kialakításában elévülhetetlen érdemeket szerzett. az állami gazdaságok saját halottjuknak tekintik. /mti/

--

bb 44. befejezte munkáját az orosházi zenei tábor

mi um dg pp

1979. július 18.

szerdán zárult orosházán a magyar-szovjet baráti társaság és az ifju zenebarátok magyarországi szervezete által rendezett i. országos orosz-szovjet zenei tábor. az eltelt 12 nap alatt a 24 városból érkezett 62 zeneiskolás megismerkedett az orosz-szovjet hangszeres zenével, a szovjet zeneoktatás anyagával és módszertanával, és emellett a szovjetunió képzőművészetével, irodalmával, gazdasági és társadalmi vívmányaival. a szakmai képzést kitűnő művészek, pedagógusok - tulnyomórészt fiatal szakemberek - irányították. a tábor munkájában szovjet művésztanárok is részt vettek, a legtehetségesebb szólóistákkal és kamaracsoportokkal külön is foglalkoztak. a tanulmányi munka során a tábor ifju résztvevői olyan orosz és szovjet művekkel ismerkedtek meg, amelyek a hazai zenei életben ujnak számítanak. a tábor programja nagyszerű zárókoncerttel ért véget. /mti/

--

bb 46. kitüntetés

tr um dg pp

1979. július 18.

a magyar népköztársaság elnöki tanácsa garas klárának, a szépművészeti muzeum főigazgatójának, eredményes munkássága elismeréséül a munka érdemrend arany fokozata kitüntetést adományozta. a kitüntetést boros sándor kulturális miniszterhelyettes szerdán adta át. /mti/

--

- 31 -

15.35/um

16 <sup>35</sup> /07

bb 45. fél év alatt exporttervének háromnegyedét teljesítette a dunaujvárosi papírgyár

zsi/um st

1979. július 18.

éves exporttervének háromnegyedét teljesítette az első félévben a dunaujvárosi papírgyár. az idén 33 ezer tonna papírt szállítottak külföldre, ebből 11 ezer tonna a szocialista országokba, 22 ezer tonna pedig a fejlett tőkés országokba került. az export túlteljesítését a gyár többlettermelése és a gazdaságosabb gyártás tette lehetővé. író-nyomó papírból 2 százalékkal többet, 34 ezer tonnát állítottak elő, s a számítógépes folyamatszabályozás eredményeként a fájlagos anyag- és energiaköltséget 10 millió forinttal csökkentették. hullámpapírból 46,5 ezer tonnát gyártottak az első félévben. mivel zömmel vékonyabb és értékesebb csomagolóanyag került le a gépsorról, ezért az elkészült hullámpapír négyzetméterben mért mennyisége is meghaladta a tervezettet. így a kisebb súlyú termékből 10 százalékkal több hullámpapír-dobozt állíthattak össze. /mti/

-.-

bb 30. /budapestre érkezett henri simonet..1.folyt./um

henri simonet délután a hősök terén megkoszoruzta a magyar hősök emlékművét. az ünnepélyes aktuson jelen volt csehek ferencné, a fővárosi tanács elnökhelyettese, farkas Mihály vezérőrnagy, a budapesti helyőrség parancsnoka és vince józsef.

a koszoruzást követően a külügyminisztériumban megkezdődtek a magyar-belga hivatalos tárgyalások. a szívélyes légkörű tárgyaláson puja frigyés és henri simonet vezetésével részt vett a magyar népköztársaság és a belga királyság külügyminisztériumának több vezető munkatársa.

/folyt.köv./

- 32 -

16.30/um

17.30/um

bb 47. tatán rendezik meg az országos nemzetiségi fesztivált

ber/um st ie

1979. július 18.

valamennyi magyarországon élő nemzetiség két-két együttesel szerepel az augusztusban tatán megrendezésre kerülő 17. országos nemzetiségi fesztiválon. ennek a rendezvénynek az előkészületeiről tárgyaltak a hazafias népfront komárom megyei nemzetiségi bizottságának szerdán tatabányán megtartott ülésén. a fesztiválon, amelynek az idén harmadizben lesz a házigazdája komárom megye, a szlovák, német, délszláv és román együttesen kívül a tatabányai bányász és a tata tánc-együttes is fellép. a 2000 személyes nézőterű szabadtéri színpadon lezajló bemutatók mellett megszervezik az együttesek városi felvonulását és a csoportok vendégszerepelnek a megye két másik helységében is. /mti/

-.-

bb 48. közlekedési hír

pá um dg ie

1979. július 18.

a fővárosi tanács vb közlekedési főigazgatósága a brfk közlekedésrendészetével egyetértésben tájékoztatja a gépjárművezetőket, hogy a petőfi hidat július 19-én 20 óra és hajnali 4 óra között pályalemez betonozási munkák miatt lezárják. ez idő alatt kizárólag a bkv autóbuszok közlekedhetnek a hidon. /mti/

-.-

bb 50. magyar-angolai tv-megállapodás

i jok/bzsvum dg ie

1979. július 18.

eugenio romulo, az angolai népi köztársaság népi televíziójának vezérigazgatója vezetésével televíziós küldöttség tartózkodott magyarországon. a magyar televízió elnökének, nagy richárdnak meghívására érkezett vendégek megismerkedtek a magyar televízió munkájával, tárgyaltak vezetőivel és szakmai tapasztalatcseréken vettek részt. megállapodtak a két intézmény közötti rendszeres együttműködésben, amelyről a két televízió vezetője együttműködési szerződést írt alá. /mti/

-.-

- 33 -

16.50/um

17.45/um

bb 49. kitüntetések

pp/pá um ie

1979. július 18.

a magyar népköztársaság elnöki tanácsa csuhai sándornak, a híradástechnikai ipari kutató intézet ügyvezető igazgatójának, nyugdíjba vonulása alkalmából, a munka érdemrend arany fokozata kitüntetését adományozta. a kitüntetését szerdán littvai istván kohó- és gépipari miniszterhelyettes adta át.

az elnöki tanács dr. pástor pálnak, a máv miskolci igazgatósága vezetőjének nyugállományba vonulása alkalmából a vasút érdekében végzett több évtizedes eredményes munkája elismerésül a munka érdemrend arany fokozatát adományozta. a kitüntetését pullai árpád közlekedés- és postaügyi miniszter adta át. /mti/

--

bb 51. japánban bemutatott mesterművek - kiállítás a szépművészeti muzeumban

t me/tr um dg ie

1979. július 18.

„világot járt,, mesterművek tárlata nyílt meg szerdán a szépművészeti muzeumban: a hazai közönség is megtekintheti azokat a festményeket, amelyeket a szépművészeti muzeum és a magyar nemzeti galéria japánban mutatott be március 1-e és július 1-e között.

tokióban, kitakyushuban, narában és a csendes-óceán partján elterülő kamakura modern művészeti muzeumban állították ki két muzeumunk becses képzőművészeti alkotásait. japán művészeti szakemberek választották ki a japán közönséget leginkább érdeklő műveket. a csaknem 70 festmény között látható volt - s immár látható itthon is - munkácsy mihály egyik fő műve, a poros ut, szintyei. merse pál: lilaruhás nő, rippl-rónai józsef: piacsek bácsi babákkal című műve. megtekinthették az érdeklődők cranach, romanino, tintoretto, rembrandt, murillo, goya és más európai mesterek néhány alkotását.

/folyt.köv./  
17.30/um

- 34 -

17.55  
[Handwritten signature]

bb 51. /japánban...folyt./:7.

nem ez volt az első magyar képzőművészeti bemutató japánban - mondotta rónai rudolf, a kki elnöke megnyitó beszédében. - az utóbbi években nagyszabású kiállításokon ismerkedtek meg munkácsy mihály és néhány kortársa, majd a magyar ötvösművészet kiemelkedő értékű alkotásaival. a japán kulturális szövetség és a kki együttműködésének eredményeként nemcsak a magyar tudomány, hanem a magyar zene és képzőművészet képviselőit is egyre gyakrabban fogadják japánban. szeretnénk a magyar közönséget is gyakrabban megismertetni a japán művészet és kultúra értékeivel.

részt vett a megnyitón boros sándor kulturális miniszterhelyettes, valamint a kulturális élet számos más képviselője. megjelent shinichi sugihara, japán budapesti nagykövete, a japán kulturális szövetség és a japán művészeti élet több képviselője.

a tárlatot szeptember 2-ig tekinthetik meg az érdeklődők. /mti/

--

bb 52. móra emlékkiállítás nyílt kiskunfélegyházán

Lász/um st ie

1979. július 18.

móra emlékkiállítás nyílt szerdán kiskunfélegyházán, az író szülővárosában. a centenáriumi év alkalmából a helyi kiskun muzeum adott otthont a móra ferenc életutját, munkásságát bemutató kiállításnak, amelyen megtekinthetők a fél-egyházi és a szegedi gyűjtésű móra-relikviák, családi fotók, kéziratok, s az író kiterjedt levelezésének egy része. először láthatja a közönség az író lánya által a szülőváros muzeumának ajándékozott móra-szobrot, tápai antal alkotását. a kiállított dokumentumok között van móra ifjúkori naplója, s egyik diákkori rajza is. /mti/

--

- 35 -

17.40/um

18.00  
[Handwritten signature]

bb 53. felhasználható 19 órától !!

naiv festők tárlata pakson

blb/um st ie

1979. július 18.

kozák józsef, szakács jánosné és benyovics józsefné naiv festők tárlata nyílt meg szerdán pakson az épülő atomerőmű új lakótelepének munkásművelődési központjában. kozák józsef huszonegy, szakács jánosné tizenhárom, benyovics józsefné öt olajfestményén főként az egykori paraszti életforma néprajzi érdekességű jeleneteit, a régi falu képét örököltette meg. /mti/

--

bb 54. felhasználható 20 órától !!

a győri zenei nyár záróhangversenye

csr/um st ie

1979. július 18.

befejeződtek a szerdán a győri zenei nyár eseményei. a zárókoncertet a városháza dísztermében tartották. gluck: orfeusz című operája került bemutatásra koncertelőadásban. közreműködtek az állami operaház szólistái, valamint a budapesti madrigál kórus és a győri filharmónikus zenekar kamaraegyüttese.

másfél héten át változatos és színvonalas zenei események színhelye volt a város. a komoly, a könnyű- és a népzene kedvelői egyaránt megtalálták szórakozásukat. kiemelkedett a műsorban ha:ndel: messiás című oratóriumának bemutatója a kisfaludy színházban, a magyar állami operaház szólistáinak közreműködésével. /mti/

--

- 36 -

17.40/um

180/07

bb 30. /budapestre érkezett henri simonet...2.folyt./um

a két ország külügyminisztere véleménycserét folytatott a kétoldalú kapcsolatokról és az időszerű nemzetközi kérdésekről. nagy teret szenteltek az enyhülési politikának - kiemelve az eddig elért eredményeket, amelyek kedvezően hatottak az európai helyzetre. kicserélték nézeteiket az 1980 őszi madridi találkozóról, illetve a leszerelésről. sokoldalúan elemezték a világgazdaság problémáit és a kelet-nyugati kapcsolatok helyzetét is.

a tárgyalások csütörtökön folytatódnak.

/folyt.köv./ 18.43 h

bb 55. időjárásjelentés

gg um ie

1979. július 18.

a meteorológiai intézet jelenti július 18-án, 19 órakor:

kissé melegszik az idő

várható időjárás csütörtök estig az ország területén: változóan felhős idő, elszórtan kisebb eső, zápor, egy-két helyen zivatar. mérsékelt, napközben megélnékül nyugati-délnyugati szél. a hőmérséklet kora délután 22-27 fok között várható. /mti/

--

bb 56. elutazott az amerikai export-import bank elnöke

sl/s um pp ie

1979. július 18.

szerdán elutazott budapestről john l. moore, az egyesült államok export-import bankjának elnöke, aki timár mátyásnak, a magyar nemzeti bank elnökének meghívására tartózkodott hazánkban. tárgyalásokat folytattak a két ország közötti áruforgalom és hitelezés, ezen belül az egyesült államokból származó beruházási cikkek behozatalának előmozdításáról. az export-import bank kész e javak szállítását pénzügyi eszközökkel is elősegíteni. a megbeszélések eredményeként a két bank elnöke együttműködési megállapodást írt alá.

/folyt.köv./

- 37 -

19.05/um

190/07

bb 56. /elutazott at amerikai....folyt./um

j. l. moore elnököt fogadta marjai józsef miniszterelnök-helyettes, faluvégi lajos pénzügyminiszter és veress péter külkereskedelmi miniszter. a megbeszéléseken a gazdasági kapcsolatok és a külkereskedelmi forgalom fejlesztésének lehetőségeiről, az együttműködésben érdekelt vállalatok kapcsolatainak intenzívebbé tételéről volt szó. /mti/

---

bb 57. a szerkesztőségek figyelmébe!

a mai bb 21. sz. hírünk /korein mária/ aláírása lemaradt. kérjük pótlólag beírni:

mszmp xi. kerületi bizottsága

/mti/

-.-

bb 58. a szerkesztőségek figyelmébe!

a mai bb 28. sz. hírünk /elutazott budapestről.../ 2.bek. 3-4. sorában a név helyesen:

nicolae constantin, alexandru rosu gépipari miniszter-helyettest, marin traistaru külkereskedelmi és ....

/mti/

-.-

- 38 -

19.23/um

1935  
7

bb 30. /budapestre érkezett henri simonet...3.folyt./um

este puja frigyos vacsorát adott belga kollegája tiszteletére a gellért szállóban. részt vett a csorán keserü jánosné könnyüipari miniszter, sághy vilmos belkereskedelmi miniszter, valamint politikai, társadalmi és kulturális életünk több vezető személyisége.

puja frigyos és henri simonet pohárköszöntőt mondott. /mti/

20.10/um

-.-

bb 59. a belföldi főszerkesztőség hireinek jegyzéke 14.00 órától zárásig

ok - ie

1979. július 18.

37. soós gábor hazaérkezett rómapól
38. kitüntetések a mém-ben
39. kornis péter fotóművész kiállítása
40. új pótdíj fizetés a vasutvonalakon
41. korom mihály a xi. kerületben
42. vakációs program lakótelepi gyerekeknek szfehervárott
43. meghalt vámos ferenc kossuth-dijas agrármérnök
44. bezárt az orosházi zenei tábor
45. kitüntetés a szépművészeti muzeum főigazgatójának
46. a dunaujvárosi papirgyár export-terv - teljesítése
47. országos nemzetiségi fesztivál lesz tatán
48. közlekedési hír
49. kitüntetések
50. magyar-angolai tv-megállapodás
51. japánban bemutatott festmények kiállítása /8.jav./
52. móra emlékkiállítás kiskunfélegyházán
53. naiv festők tárlata pakson
54. a győri zenei nyár záróhangversenye
55. időjárásjelentés
56. elutazott az amerikai export-import bank elnöke
57. szerk. figy.: javítás a 21. sz. hirre
58. szerk. figy.: javítás a 28. sz. hirre
59. hirjegyzék

-.  
- 39 -  
- v é g e -

készült az mti belföldi főszerkesztőségében  
főszerkesztő: pásztor jános

szerkesztette: halasi györgy, izsák erika

21.30/um